



Lipiec-sierpień-wrzesień

Nr 3/2015 ISSN 1730 - 6620

INFORMATOR GMINY CHRZĄSTOWICE

Gazeta samorządowa Gminy Chrzastowice

Chrzastowice - Daniec - Dąbrowice - Dębie - Dębska Kuźnia - Fالميrowice - Łędziny - Niwki - Suchy Bór

W numerze m.in.:

- ⇒ *Remonty dróg*
- ⇒ *Festyny letnie*
- ⇒ *Zawody strażackie*
- ⇒ *Dożynki*
- ⇒ *Wieści ze szkół i przedszkoli*
- ⇒ *Nasi Jubilaci*



*Gminne Zawody
Sportowo-Pożarnicze,
str. 2-3*



*Dożynki 2015,
str. 18-19*



Jubileusz Formacji Tanecznej Hałas, str. 8

STRAŻACKA RYWALIZACJA W DĘBIU

Gospodarzem tegorocznych gminnych zawodów sportowo pożarniczych, które odbyły się 15 sierpnia 2015 r. była Ochotnicza Straż Pożarna w Dębiu. W zawodach wystartowało łącznie dwadzieścia drużyn z sześciu jednostek OSP gminy Chrzastowice. Stu osiemdziesięciu strażaków rywalizowało ze sobą w dwóch konkurencjach: sztafecie 7x50 oraz ćwiczeniach bojowych. Współ - zawodnictwo toczyło się w sześciu kategoriach.



W grupie „Oldboy” drużyna OSP Chrzastowice zwyciężyła z drużyną OSP Dębie. Wśród „Seniorów” bezkonkurencyjni okazali się strażacy z OSP Dębie, którzy wystawili dwie drużyny i zajęli pierwsze dwa miejsca na podium. Trzecie miejsce zdobyli seniorzy OSP Daniec. Za nimi kolejno uplasowali się drużyny seniorów OSP Dębska Kuźnia, OSP Chrzastowice, OSP Suchy Bór i OSP Falmirowice. W grupie kobiet puchar

trafił do drużyny kobiet z OSP Dębie. Na podium stanęły jeszcze kobiety z OSP Dębska Kuźnia oraz OSP Suchy Bór, zdobywając kolejno drugie i trzecie miejsce. Czwarte miejsce zajęła drużyna kobiet z OSP Chrzastowice. W kategorii Młodzieżowych Drużyn Pożarniczych najlepsza była drużyna chłopców z OSP Falmirowice. Drugie miejsce zdobyła drużyna OSP Chrzastowice, trzecie – drużyna z OSP Dębie, czwarte – drużyna z OSP Daniec. Bezkonkurencyjna była Młodzieżowa Drużyna Pożarnicza Dziewcząt z Dębskiej Kuźni. Harcerze z OSP Chrzastowice wygrali w swojej kategorii z Harcerzami OSP Dębska Kuźnia.



Z rąk Wójta Gminy Chrzastowice Floriana Cieciora wszystkie drużyny otrzymały pamiątkowy dyplom. Do najlepszych trafiły puchary oraz bony na sprzęt strażacki.





Dziękujemy strażakom za udział w tegorocznych zawodach, gratulujemy uzyskanych wyników i życzymy jeszcze lepszych w przyszłym roku.

W powiatowych zawodach strażackich, które odbyły się 26 września br. w Kotorzu Małym, gminę Chrzastowice reprezentowały drużyny kobiet i seniorów z OSP Dębie. Niestety nie udało im się powtórzyć sukcesu sprzed dwóch lat, kiedy to druhowie z Dębia zdobyli tytuł wicemistrza

powiatu opolskiego. Na tegorocznych zawodach obie drużyny uplasowały się na siódmym miejscu. W grupie „A” męskich drużyn pożarniczych rywalizowało ze sobą jedenaście drużyn, w grupie „C” żeńskich drużyn pożarniczych startowało dziewięć drużyn. Serdecznie dziękujemy OSP Dębie za czas i wysiłek włożony w przygotowanie się do zawodów i dobre reprezentowanie gminy Chrzastowice.

Anna Kurc

WYBORY PARLAMENTARNE 2015 — JAK ZAGŁOSOWAĆ KORESPONDENCYJNIE

Wyborca może głosować korespondencyjnie. Zamiar głosowania korespondencyjnego powinien być zgłoszony przez wyborcę w urzędzie gminy, w której wpisany jest do rejestru wyborców, **do dnia 12 października 2015 r.** Zgłoszenie może być dokonane ustnie, pisemnie, telefaksem lub w formie elektronicznej. Powinno zawierać: nazwisko i imię (imiona), imię ojca, datę urodzenia, numer ewidencyjny PESEL, oznaczenie wyborów, których dotyczy zgłoszenie, wskazanie adresu, na który ma być wysłany pakiet wyborczy albo deklarację osobistego odbioru pakietu wyborczego w urzędzie gminy oraz oświadczenie o wpisaniu wyborcy do rejestru wyborców w danej gminie. W zgłoszeniu wyborca może zażądać przesłania mu wraz z pakietem wyborczym nakładek na karty do głosowania sporządzone w alfabecie Braille'a.

Wyborca, który zgłosi zamiar głosowania korespondencyjnego zostanie skreślony ze spisu w miejscu stałego zamieszkania i ujęty w spisie wyborców w obwodzie głosowania właściwym dla obwodowej komisji wyborczej, wyznaczonej dla celów głosowania korespondencyjnego na terenie gminy, w której stale zamieszkuje.

Wyborca, nie później niż 7 dni przed dniem wyborów, otrzyma z urzędu gminy pakiet wyborczy, który zostanie doręczony wyłącznie do rąk własnych wyborcy, po okazaniu dokumentu potwierdzającego tożsamość i pisemnym pokwitowaniu odbioru. Jeżeli wyborca we wniosku zadeklarował osobisty odbiór pakietu wyborczego, pakiet ten we wskazanym terminie (aż do ostatniego dnia roboczego przed dniem wyborów) będzie możliwy do odebrania w urzędzie gminy.

W skład pakietu wyborczego przekazywanego wyborcy wchodzi: koperta zwrotna, karty do głosowania, koperta na karty do głosowania, oświadczenie o osobistym i tajnym oddaniu głosu

na kartach do głosowania, instrukcja głosowania korespondencyjnego i ewentualnie nakładki na karty do głosowania. sporządzone w alfabecie Braille'a — jeżeli wyborca zażądał ich przesłania. Na kartach do głosowania wyborca oddaje głos, w sposób określony w informacji znajdującej się w dolnej części kart do głosowania. Należy pamiętać, że znakiem „x” są dwie linie przecinające się w obrębie kratki przeznaczonej na oddanie głosu. Po oddaniu głosu należy karty do głosowania umieścić w kopercie oznaczonej „Koperta na karty do głosowania” i kopertę tę zakleić. **Niezaklejenie koperty na karty do głosowania spowoduje, że karty do głosowania nie będą uwzględnione przy ustalaniu wyników głosowania.**

Do koperty zwrotnej należy także włożyć oświadczenie o osobistym i tajnym oddaniu głosu. **Przed włożeniem oświadczenia do koperty zwrotnej należy wpisać na nim miejscowość i datę jego sporządzenia oraz własnoręcznie je podpisać. Niewłożenie oświadczenia do koperty zwrotnej lub niepodpisanie go spowoduje, że karty do głosowania nie będą uwzględnione przy ustalaniu wyników głosowania.**

Kopertę zwrotną należy zakleić i nadać osobiście po okazaniu dokumentu tożsamości w placówce Poczty Polskiej na adres obwodowej komisji wyborczej najpóźniej:

- do **22 października 2015 r.**, jeżeli placówka pocztowa znajduje się w gminie, w której wyborca jest ujęty w spisie wyborców,
- do **21 października 2015 r.** w dowolnej placówce Poczty Polskiej na terenie kraju.

Wyborca może przed dniem głosowania osobiście dostarczyć kopertę zwrotną do urzędu gminy (w godzinach jego pracy) lub w dniu głosowania **do czasu jego zakończenia**, osobiście dostarczyć kopertę zwrotną do obwodowej komisji wyborczej, której adres znajduje się na kopercie zwrotnej.

Brygida Dulęba

REMONTY DRÓG W 2015 ROKU

Ulica Pszczelarska w Suchym Borze.

Prace na drogach gminnych rozpoczęto w marcu od interwencyjnych równań dróg tłuczniowych w Niwkach – na terenach letniskowych, Dębskiej Kuźni (Solarka, Kolonia, Leśna, św. Jadwigi), Suchym Borze (Szkolna, Łąkowa, łącznik ul. Polnej i Szkolnej) i Chrzastowicach (Hadascha). Na drogach tych miejscowo uzupełniano brakujący kamień drogowy, czyszczono rów przydrożny oraz usuwano korzenie drzew z pasa drogi. W Falmirowicach w tym samym czasie wykonano z gruzu oraz frezowiny podbudowę na odcinku ulicy Wrzosowej o długości 300 mb i powierzchni 900 m². Prace wykonała firma LOT-KOP z Siolkowic Starych za kwotę 10 500,00 zł.

W marcu zawarto umowę z firmą PPHU MAX Drogi Centrum z Łodzi na wykonanie aktualnej Ewidencji Dróg Gminnych. Do posiadania takiej ewidencji zarządca dróg jest zobowiązany na podstawie Rozporządzenia Ministra Infrastruktury z dnia 16 lutego 2005 r. w sprawie sposobu numeracji i ewidencji dróg publicznych, obiektów mostowych, tuneli, przepustów i promów oraz rejestru numerów nadanych drogom, obiektom mostowym i tunelom (Dz. U. z 2005 r. Nr 67, poz. 582). Oprócz ewidencji firma ta wykonała również obowiązkowe pięcioletnie rozszerzone przeglądy dla wszystkich 131 publicznych utwardzonych dróg gminnych oraz 4 obiektów mostowych. Wartość tych zadań wyniosła 24 600,00 zł brutto i wynikała z najkorzystniejszej otrzymanej oferty.

24 marca zakupiono 5 ton masy mineralno-asfaltowej zimnej za kwotę 3 382,50 zł, którą zużyto na remont cząstkowy wszystkich zgłoszonych przez mieszkańców dróg gminnych. Materiał ten wystarczył do końca września br. na bieżące usuwanie ubytków nawierzchni.

W maju wykonano remont odcinka ulicy Solarka w Dębskiej Kuźni na długości 265 mb i zmiennej szerokości. Podbudowa została wykonana z kamienia łamanego w miejscu gruntowej

jezdni a koszt całości prac wyniósł 23 468,40 zł. Wartość zadania podobnie jak w poprzednim przypadku ustalono na podstawie najkorzystniejszej złożonej oferty.

Również w maju firma „EURO-STANDARD” s.c. z Opola wykonała kompleksowe związane z zerwaniem starej nawierzchni równanie oraz wałowanie łącznika ulic Szkolna i Polna oraz ul. Nowa w Suchym Borze. Prace na ul. Nowej zostały wykonane nieodpłatnie. Nieodpłatnie również mieszkańcy ulic Kotorska i Śluzowa w Chrzastowicach ułożyli kostkę na skrzyżowaniu tych dwóch ulic – wykonując w ten sposób zjazd na ulicę Śluzową. Kostkę wraz z kruszywem na podbudowę zakupiła Gmina za 1 725,00 zł.



Ulica Chrzastowicka w Dębnie.

Przez cały wiosenno - letni okres konserwatorzy Gminy wraz z robotnikiem gospodarczym zatrudnionym w ramach robót publicznych wykonywali bieżące prace na jezdniach oraz poboczach dróg gminnych. Koszono pobocza, usuwano ubytki, instalowano znaki drogowe i tabliczki z nazwami ulic oraz wykonywano drobne naprawy infrastruktury drogowej. W czerwcu dostarczono na miejsce wskazane przez Radę Solecką wsi Daniec 40 ton kamienia łamanego przeznaczonego do napraw dróg tłuczniowych, którego wartość wraz z transportem wyniosła 1 999,00- zł.

Po ogłoszeniu przetargu na remont dróg gminnych polegający na wykonaniu nawierzchni asfaltowych dla siedmiu wytypowanych ulic zlecono opracowanie kosztorysów, wykonanie projektów technicznych włączeń oraz organizacji ruchu. Koszt tych dokumentów wyniósł 7 750,00 zł a wykonawcą dokumentacji było Biuro Usług Technicznych „DROGTOM” z Opola. W wyniku przetargu nieograniczonego wyłoniono wykonawcę, firmę PHU LARIX z Lublińca, która za kwotę 204 077,76 zł wykonała nawierzchnie asfaltowe na niżej wymienionych drogach:

Lp.	Miejscowość i nazwa ulicy	Powierzchnia z betonu asfaltowego w m ²
1.	Chrzastowice ul. Zwycięstwa (Fundusz Soleccki)	R a z e m : 562,4
2.	Chrzastowice ul. Śluzowa	R a z e m : 331,5
3.	Lędziny – Droga Zbicka	R a z e m : 600
4.	Suchy Bór ul. Pszczelarska	R a z e m : 566
5.	Dębska Kuźnia ul. Wolności	R a z e m : 525,5
6.	Dębie ul. Chrzastowicka (Fundusz Soleccki)	R a z e m : 735
7.	Niwki ul. Dębowa	R a z e m : 1 037
	R a z e m :	4 357,4

Remonty wykonano na przełomie lipca i sierpnia a bezpośrednio po nich na skrzyżowaniach ulic: Zwycięstwa, Pszczelarska i Wolności z drogami powiatowymi zainstalowano oznakowanie pionowe zatwierdzone decyzjami Starosty Opolskiego. Oznakowanie wykonała i zainstalowała firma Budownictwo Ogólne i Komunikacyjne L. Syjczak z Opola za kwotę 5 852,34 zł. Nawierzchni asfaltowych nie wykonywano w miejscowościach oczekujących na budowę kanalizacji sanitarnej.

W lipcu wykonano

ponadto ścinki poboczy ul. Sosnowej w Suchym Borze i Niweckiej w Dębskiej Kuźni oraz usunięto konar z ul. Kopernika w Lędzinach za łączną kwotę 2 011,00 zł.



Ulica Zwycięstwa w Chrzastowicach.

Z zaplanowanych 345 068,30 zł do 15 września br. na utrzymanie dróg Gmina wydatkowała 314 974,46 zł co stanowi 91,28 % zabezpieczonych środków. Pozostałe środki zostały już w większości zaangażowane tzn. rozdysponowane na konkretne zadania, które zostaną zrealizowane do końca bieżącego roku.

Jan Jakuczek

ZMIANY W ZASADACH USUWANIA DRZEW I KRZEWÓW

Od 28.08.2015 r. obowiązują nowe przepisy ustawy o ochronie przyrody regulujące tematykę usuwania drzew i krzewów z terenu nieruchomości. Jak dotychczas posiadacz nieruchomości musi uzyskać zgodę Wójta Gminy na usunięcie drzew lub krzewów.

Zgody nie trzeba uzyskać na usunięcie:

- 1) krzewów, których wiek nie przekracza 10 lat;
- 2) krzewów pełniących funkcje ozdobne, z wyłączeniem krzewów rosnących w pasach dróg publicznych;

Należy tu jednak nadmienić, iż tuje (żywotniki) są drzewami, a nie krzewami.

- 3) drzew, których obwody pnia na wysokości 5 cm nie przekraczają:

- 35 cm – w przypadku topoli, wierzb, kasztanowca zwyczajnego, klonu jesionolistnego, klonu srebrzystego, robinii akacjowej oraz platanu klonolistnego,
- 25 cm - w przypadku pozostałych gatunków drzew;

- 4) drzew owocowych, z wyłączeniem rosnących na terenie nieruchomości wpisanej do rejestru zabytków lub na terenach zieleni.

Dodatkowo informujemy, że zaszły zmiany dot. postępowania służb ratowniczych w zakresie usuwania drzew i krzewów. Jednostki Ochotniczej Straży Pożarnej mogą bez decyzji Wójta usuwać drzewa lub krzewy w ramach prowadzenia akcji ratowniczej w stanie nagłego zagrożenia życia lub zdrowia. Są jednak zobowiązane do wykonania dokumentacji fotograficznej przedstawiającej usunięte drzewo lub krzew. Dokumentacja fotograficzna wraz ze wskazaniem miejsca, terminu i przyczyny usunięcia w ciągu 30 dni od zdarzenia musi zostać przekazana do organu odpowiedzialnego za wydanie zgody na usunięcie drzewa lub krzewu.

Powyższe dotyczy również drzew lub krzewów stanowiących złomy lub wywroty usuwane przez jednostki OSP lub po oględzinach przeprowadzonych przez pracowników Urzędu Gminy.

Daria Pawlak



APEL DO MIESZKANCÓW GMINY CHRZĄSTOWICE

Podatek dochodowy od osób fizycznych jest częścią wynagrodzenia brutto każdego pracownika i odprowadzany jest do urzędu skarbowego właściwego dla miejsca zamieszkania na podstawie deklaracji PIT. Pamiętajmy, że podatek ten zasila nie tylko budżet państwa. Część trafia tam gdzie jesteśmy zameldowani. Każda złotówka przekazywana w ramach tego podatku wpływa więc na poprawę jakości życia w naszej gminie – remonty dróg, szkoły, przedszkola, place zabaw i wszelkie inwestycje, z których wszyscy korzystamy. Stąd też apel do osób mieszkających i pracujących tutaj o rozliczanie swojego podatku w naszej gminie.

Aby zmienić miejsce wpływu przedmiotowego podatku nie trzeba mieć specjalistycznej wiedzy i mnóstwa czasu. Wystarczy, aby osoby fizyczne wypełniły formularz ZAP-3 dostępny w urzędzie skarbowym lub na stronie internetowej Ministerstwa Finansów www.mf.gov.pl. Formularz należy złożyć po zmianie danych osobowych np. miejsca zamieszkania w II Urzędzie Skarbowym w Opolu. Formularz ten nie podlega opłacie skarbowej. Można dostarczyć go osobiście, wysłać pocztą lub załączyć do rocznego zeznania podatkowego (PIT).

Florian Ciecior, Wójt Gminy Chrzastowice

ZAPROSZENIE NA ZAJĘCIA KOMPUTEROWE DLA OSÓB 50+

Szanowni Państwo, jako Latarnik Polski Cyfrowej, czyli lokalny animator, którego zadaniem jest zachęcanie przedstawicieli pokolenia 50+ do zrobienia pierwszego kroku w Internecie mam zaszczyt zaprosić na bezpłatne zajęcia komputerowe, które odbywać się będą w każdy czwartek w godzinach od 17.00 do 19.00 w Multimedialnym Centrum Integracji, w remizie strażackiej w Dębskiej Kuźni przy ul. Kolonia 12. Pierwsze zajęcia — 9 października br.

Na czwartkowych spotkaniach w przesympatycznej atmosferze w cyfrowy świat wprowadzani będą wszyscy, którzy chcą korzystać z Internetu, sprzętu komputerowego, telefonów komórkowych i różnych urządzeń teleinformatycznych. Zachęcamy do zgłaszania swojego udziału w zajęciach pod numerami tel. 500664003 (Piotr Pańków) oraz 774219456 (Referat Oświaty, Kultury, Sportu i Promocji Urzędu Gminy Chrzastowice).

Uczestnicy podczas interesujących zajęć będą mogli:

- zwiedzać świat lub zaplanować podróż marzeń nie ruszając się z miejsca, np. oglądając mapy i filmy podróżnicze z każdego miejsca na ziemi
- porozmawiać z rodziną i znajomymi bez opłat i w dodatku widząc ich na ekranie podczas rozmowy
- zrobić tanie zakupy mając ogromny wybór, możliwość porównania cen i opinii innych osób
- zapłacić rachunki lub załatwić sprawy urzędowe bez konieczności wychodzenia z domu i wiele innych rzeczy!

Nigdy wcześniej nie stworzono narzędzia, które tak bardzo ułatwiało życie społeczeństwu. Dziś nie tylko coraz więcej można zrobić za pomocą Internetu, lecz coraz więcej można zrobić tylko przez Internet. Dlatego przyjdź na zajęcia i sprawdź osobiście jakie korzyści przynosi włączenie się do cyfrowej sieci. **Serdecznie zapraszam — Latarnik PCRS Piotr Pańków**

Więcej informacji o projekcie: Od ponad trzech lat Stowarzyszenie „Miasta w Internecie” realizuje – w ramach współpracy z Ministerstwem Administracji i Cyfryzacji - projekt POLSKA CYFROWA RÓWNYCH SZANS (PCRS), dzięki któremu powstał sprawnie działający ogólnopolski system edukacji i aktywizacji cyfrowej pokolenia 50+. W zajęciach prowadzonych przez ponad 2,5 tysiąca Latarników Polski Cyfrowej - animatorów edukacji cyfrowej w projekcie PCRS – wzięło udział już ponad 264 tysięcy dorosłych. Obecnie Stowarzyszenie rozpoczęło prace nad kolejnym ogólnopolskim projektem edukacji i aktywizacji cyfrowej osób dorosłych, bazującym na dorobku PCRS, w którym ważną rolę odgrywać będzie współpraca z samorządami lokalnymi. Projekt nazwany Latarnicy 2020 zamierza skorzystać z finansowania z Programu Operacyjnego „Polska Cyfrowa”, którego III oś priorytetowa „Cyfrowe kompetencje społeczeństwa” umożliwia finansowanie inicjatyw edukacyjnych. Planowany czas realizacji projektu to lata 2016 – 2018. Głównym działaniem projektu będzie prowadzenie przez Latarników Polski Cyfrowej zajęć z osobami dorosłymi z różnych grup wykluczenia cyfrowego w zakresie nabywania podstawowych i rozwijania posiadanych kompetencji cyfrowych, w szczególności dotyczących korzystania z e-usług publicznych. W grupie tej znajdują się zarówno osoby prywatne – które z własnej woli wezmą udział w zajęciach, jak też wydelegowani na szkolenia pracownicy administracji samorządowej, systemu oświaty, pracownicy instytucji kulturalnych i inni. Ponadto projekt obejmie organizację wydarzeń promujących korzystanie z usług świadczonych drogą elektroniczną oraz nabywanie nowych kompetencji cyfrowych przez osoby dorosłe, powiązanych z wydarzeniami kulturalnymi i społecznymi w gminie.

Piotr Pańków



Obwieszczenie Wójta Gminy Chrzastowice z dnia 23 września 2015 r.

o numerach i granicach stałych obwodów głosowania oraz siedzibach obwodowych komisji wyborczych, w tym o lokalach obwodowych komisji wyborczych dostosowanych do potrzeb osób niepełnosprawnych, a także o możliwości głosowania korespondencyjnego i przez pełnomocnika w wyborach do Sejmu

Rzeczypospolitej Polskiej i Senatu Rzeczypospolitej Polskiej zarządzonych na dzień 25 października 2015 r.

Na podstawie art. 16 § 1 ustawy z dnia 5 stycznia 2011 r. Kodeks wyborczy (Dz. U. 2011 r. Nr 21, poz. 112 z późn. zm.) oraz uchwały nr XIX.145.2012 Rady Gminy Chrzastowice z dnia 5 grudnia 2012 r. w sprawie podziału gminy Chrzastowice na stałe obwody głosowania oraz ustalenia ich granic, numerów i siedzib obwodowych komisji wyborczych (Dz. Urz. Woj. Opolskiego poz. 1931), podaje się do publicznej wiadomości informację o numerach i granicach stałych obwodów głosowania oraz siedzibach obwodowych komisji wyborczych, w tym o lokalach obwodowych komisji wyborczych dostosowanych do potrzeb osób niepełnosprawnych, a także o możliwości głosowania korespondencyjnego i przez pełnomocnika w wyborach do Sejmu Rzeczypospolitej Polskiej i Senatu Rzeczypospolitej Polskiej zarządzonych na dzień 25 października 2015 r.:

Nr obvodu głosowania	Granice obvodu	Siedziba Obwodowej Komisji Wyborczej
1	Sołectwo Chrzastowice	Publiczna Szkoła Podstawowa, ul. Szkolna 1, 46-053 Chrzastowice
2	Sołectwa: Dębska Kuźnia, Niwki	Publiczna Szkoła Podstawowa, ul. Wiejska 53, Dębska Kuźnia, 46-053 Chrzastowice/ <i>lokal dostosowany do potrzeb wyborców niepełnosprawnych, lokal wyznaczony do głosowania korespondencyjnego</i>
3	Sołectwa: Dąbrowice, Dębie, Falmirowice	Publiczna Szkoła Podstawowa, ul. Wiejska 18, Dębie, 46-053 Chrzastowice
4	Sołectwo Daniec	Klub Wiejski, ul. Dąbrowicka 4, Daniec, 46-053 Chrzastowice
5	Sołectwa: Łędziny, Suchy Bór	Świetlica Wiejska, ul. Szkolna 2, Suchy Bór, 46-053 Chrzastowice / <i>lokal dostosowany do potrzeb wyborców niepełnosprawnych, lokal wyznaczony do głosowania korespondencyjnego</i>

□ Każdy wyborca (w tym wyborca niepełnosprawny), na jego pisemny wniosek wniesiony do Urzędu Gminy Chrzastowice najpóźniej w 5 dniu przed dniem wyborów tj. do dnia **20 października 2015 r.**, jest dopisany do spisu wyborców w wybranym przez siebie obwodzie głosowania na obszarze gminy właściwej ze względu na miejsce jego stałego zamieszkania, albo w której czasowo przebywa.

□ Wyborca niepełnosprawny o znacznym lub umiarkowanym stopniu niepełnosprawności w rozumieniu ustawy z 27 sierpnia 1997 r. o rehabilitacji zawodowej i społecznej oraz zatrudnianiu osób niepełnosprawnych (Dz. U. z 2011 r. Nr 127, poz. 721, z późn. zm.) oraz wyborca, który najpóźniej w dniu głosowania kończy 75 lat, może w terminie do **16 października 2015 r.** złożyć wniosek do Wójta Gminy Chrzastowice o sporządzenie aktu pełnomocnictwa do głosowania w jego imieniu.

□ Każdy wyborca (w tym wyborca niepełnosprawny) może głosować korespondencyjnie, w tym przy użyciu nakładki na kartę do głosowania sporządzonej w alfabecie Braille'a. Zamiar głosowania korespondencyjnego należy zgłosić Wójtowi do dnia **12 października 2015 r.** (termin wydłużony zgodnie z art. 9 § 2 Kodeksu wyborczego).

□ W przypadku zgłoszenia przez wyborcę niepełnosprawnego zamiaru głosowania korespondencyjnego, głosowanie za pośrednictwem pełnomocnika jest wyłączone. W przypadku udzielenia przez wyborcę niepełnosprawnego pełnomocnictwa do głosowania, głosowanie korespondencyjne jest wyłączone.

□ Informacje w sprawach rejestru i spisu wyborców, zaświadczeń o prawie do głosowania, sporządzenia aktu pełnomocnictwa oraz głosowania korespondencyjnego można uzyskać w Urzędzie Gminy Chrzastowice, ul. Dworcowa 38 lub pod numerami telefonu 774219613, 774219696.

Lokale wyborcze otwarte będą w niedzielę 25 października 2015 r. w godzinach 7:00-21:00.

Przed przystąpieniem do głosowania, wyborca obowiązany jest okazać obwodowej komisji wyborczej dowód osobisty lub inny dokument ze zdjęciem umożliwiający stwierdzenie tożsamości.

Wójt Gminy Chrzastowice Florian Ciecior

HAŁASUJEMY JUŻ 15 LAT

30 maja 2015 r. w Domu Kultury w Ozimku odbył się Koncert Jubileuszowy z okazji 15 – lecia działalności Formacji Tanecznej Hałas. Wszystkie miejscowe sceny okazały się za małe, by jednocześnie mogło zaprezentować się blisko 120 dzieciaków tańczących w zespole. W koncercie, oprócz tancerzy, wzięli udział również ich rodzice, najbliższa rodzina i znajomi, a także goście zaproszeni. Ponad 300 osób zapełniło salę widowiskową ozimeckiego domu kultury. Wszystkim dzieciom biorącym udział w zajęciach wręczono dyplomy oraz medale, natomiast tancerze, którzy otrzymali największą ilość punktów w teście sprawności fizycznej oraz aktywności kulturalno – artystycznej otrzymali puchary. Wręczono również wiele podziękowań. Wśród wyróżnionych tancerzy znaleźli się:

Hałas Mini 3

I miejsce – Wiktoria Klimek z Suchego Boru

II miejsce – Dominika Morzyk z Suchego Boru

III miejsce – Wiktoria Mielczarek z Dębskiej Kuźni oraz Manuela Kanz z Chrzastowic

Hałas Mini 4

I miejsce – Marta Jazienicka z Chrzastowic

II miejsce – Maria Misiurska z Łędzin

III miejsce – Wiktoria Piontek z Dębina

4 czerwca 2015 r. z tej samej okazji odbył się Piknik Rodzinny w Restauracji Fuhlwypas w Izbičku. Podczas imprezy odbył się konkurs tańca oraz konkurs literacki, dzieciaki oraz ich rodzice mogli do woli szaleć na dmuchawcach oraz tańczyć przy dźwiękach samby. Zabawa była przednia. W imprezie uczestniczyło blisko 500 osób.

W Chrzastowicach Formacja Taneczna Hałas działa od grudnia 2012 r. W pierwszym roku z zajęć korzystało 13 dzieci. Z roku na roku ilość dzieci tańczących na co dzień w klubie samorządowym zwiększała się. W czerwcu 2015 roku z zajęć korzystało już 55 osób. Zajęcia prowadzone są przez dwóch trenerów: Danutę Kampę z Dańca oraz Dorotę Zmudę z Kosorowic. Od samego początku dzieci prezentowały swoje umiejętności na turniejach tanecz-

nych zdobywając małe i większe sukcesy. Należą do nich m.in.:

II miejsce - Hałas Mini 3 - "Myszka Miki" - kat. miniatura taneczna, dzieci do lat 11 na XVIII Wojewódzkim Przeglądzie Zespołów Tanecznych w Ozimku w 2013 roku

II miejsce - Hałas Mini 3 - "Obsługa samolotu", kat. disco - dance, dzieci do lat 9 na IV Ogólnopolskim Festiwalu Tańca "Comania 2014" w Nowej Rudzie

I miejsce - Hałas Mini 3 - "Obsługa samolotu", kat. disco - dance, dzieci do lat 11 na XIX Wojewódzkim Przeglądzie Zespołów Tanecznych w Dobrzemiu Wielkim w 2014 roku

I miejsce - Hałas Mini 4 - "Szalone country" - kat. show dance, dzieci do lat 6 na I Wojewódzkim Przeglądzie Tanecznym Przedszkolaków "Balerina 2014" w Kluczborku

II miejsce - Hałas Mini 3 - "Rozańczzone ufoludki" - kat. disco - dance, dzieci do lat 11 na XIII Ogólnopolskim Festiwalu Tańca Disco i Hip - Hop w Gorzowie Śląskim w 2015

II miejsce - Hałas Mini 3 - "Rozańczzone ufoludki", kat. disco - dance, dzieci do lat 11 na III Festiwalu Tańca Nowoczesnego i Współczesnego "Rozańczzony Popielów 2015".

Powyższe sukcesy możliwe są dzięki systematycznym treningom, które odbywają się dwa razy w tygodniu przez cały rok szkolny. Nabory do grup Formacji Tanecznej Hałas odbywają się co roku we wrześniu. Zapraszamy wszystkie dzieciaki, które lubią taniec, sport i wyzwanie. Zainteresowanych rodziców prosimy o kontakt pod nr 604 955 223.

Zarząd Stowarzyszenia Kalejdoskop



EKOLOGICZNA KAMPANIA GMINY CHRZĄSTOWICE



„Kocham, chronię, segreguję – kampania edukacyjna Gminy Chrzastowice” to tytuł projektu realizowanego we wrześniu br. w gminie Chrzastowice. W ramach kampanii dla naszych najmłodszych mieszkańców w szkołach i przedszkolach zorganizowano akcję sprzątania świata oraz ciekawe pogadanki na temat ochrony środowiska poprzez właściwą segregację odpadów. Wydano też ulotki i broszury na ten temat, plany lekcji i zakładki do książek. Dla dzieci ogłoszono konkursy. Przedszkolaki miały za zadanie wykonać pracę plastyczną (rysunek, wyklejanka, obrazek) pod hasłem „Na odpady mamy rady”. Uczniowie podstawówki miały zaprezentować „Najfajniejszą rzecz wykonaną z odpadów”, natomiast zadaniem gimnazjalistów było ułożenie naj-



ciekawszego hasła promującego selektywną zbiórkę odpadów. Najlepsze pomysły i prace zostały nagrodzone cennymi nagrodami. Rozstrzygnięcie konkursów nastąpi 7 października br.



Finalem ekologicznego projektu gminy Chrzastowice był plener rodzinny, który odbył się 19 września br. w Publicznej Szkole Podstawowej z Oddziałem Przedszkolnym w Dębnie. Imprezę poprowadziła Fundacja Większe Mniejsze z Pily. Na dzieci i dorosłych czekały gry, zabawy, konkursy, nagrody ufundowane przez firmę Remondis Opole oraz poczęstunek, którego sponsorem było Nadleśnictwo Opole. W czasie pleneru uroczystie otwarto nowo wybudowane ogólnodostępne boisko sportowe znajdujące się przy dębskiej podstawówce. Wydarzenie uatrakcyjniły występy i pokaz zumbi w wykonaniu uczniów PSP Dębnie.



Na realizację projektu „Kocham, chronię, segreguję – kampania edukacyjna Gminy Chrzastowice” gmina otrzymała 18 000,00 zł dofinansowania z Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej. *Daria Pawlak*

DANIEC ŚWIĘTOWAŁ

Trzy dni trwał tegoroczny festyn letni „Daniec wczoraj i dziś. Heimattreffen”. Były występy artystyczne, zabawy taneczne, gry dla najmłodszych, lunapark i dobrze zaopatrzone stoiska gastronomiczne a na zakończenie – widowiskowy pokaz fajerwerków.

Tradycyjnie rozpoczęło się dyskoteką, którą poprowadził Dj Dragon. Drugi dzień upłynął pod znakiem występów artystycznych. Na scenie zaprezentowała się Karolina Trela, zespół taneczny Wal-Nak. Na zakończenie wystąpił Kabaret Ludziska z Grodziska, który zarażał śmiechem i świetnym humorem. Wieczorem odbyła się zabawa z zespołem Eliot i Dj Beno. Mimo bardzo nieprzychylnych warunków atmosferycznych tańce trwały do samego rana.

W niedzielę jubileusz 25-lecia obchodziło DFK Daniec. Na wszystkich gości czekało mnóstwo atrakcji. Na scenie wystąpili: Młodzieżowa Orkiestra Dęta Gminy Chrzastowice, zespół Dan-Berg, Julia Ledwoch oraz roztańczona młodzież z zespołów Flesz i Halas. Gwiazdą wieczoru był niemiecki piosenkarz Peter Sebastian. Po jego występie mieszkańcy Dańca i ich goście tańczyli w rytmach przygrywanych przez zespół Bravo oraz Dj Romusa.

Impreza odbyła się w dniach 17-19 lipca 2015 r., prowadził ją Leon Malcharezyk, a zorganizowali: Soltys i Rada Solecka, TSKN oraz OSP Daniec. Wydarzenie wsparli finansowo liczni sponsorzy, w tym Urząd Gminy Chrzastowice oraz Konsulat RFN w Opolu.

Anna Kurc

JUBILEUSZ MNIEJSZOŚCI NIEMIECKIEJ

Mniejszość niemiecka w gminie Chrzastowice świętowała jubileusz 25-lecia istnienia. Główne uroczystości zorganizowano 19 lipca 2015 r. w Dańcu. Świętowanie rozpoczęto mszą św. w języku niemieckim, którą odprawił długoletni duszpasterz mniejszości niemieckiej Pfarrer Monsignore Wolfgang Globisch. W wygłoszonym kazaniu nawiązał do przeszłości - historii tworzenia się mniejszości niemieckiej oraz czasów teraźniejszych - do potrzeb jej funkcjonowania w naszym regionie oraz roli, jaką odgrywa Kościół dla duszpasterstwa mniejszościowego.

Po uroczystościach w kościele odbyło się spotkanie, na którym Zarząd Gminny Towarzystwa Społeczno Kulturalnego Niemców na Śląsku Opolskim uhonorował dyplomami, kwiatami i słodkim upominkiem 21 zasłużonych aktywistów

i działaczy z gminy Chrzastowice. Byli to:

- Adelheid Jaxy, Hubert Cichoń, Maria Adamiec, Jerzy Wilczek, Sylwia Grabowska z Dańca
- Adelajda Witkowska, Paweł Kołodziej, Rita Buhl z Dębina
- Horst Skowronek, Józef Mularczyk, Małgorzata Salzburg z Dębskiej Kuźni
- Josef Duda, Georg Manczyk, Piotr Buhl z Chrzastowic
- Rudolf Wieszolek z Dąbrowic
- Irena Gondro, Elisabeth Woschek z Łędzin
- Annemarie Grochol, Franz Schwieta, Theofil Cichon i Theodor Juraschek z Suchego Boru



Ponadto z gminy Chrzastowice do odznaczenia przez Zarząd Wojewódzki TSKN są wytypowani Maria Kwiecińska i Franz Mularczyk.

Przy okazji spotkania wspomniano historię zakładania kół

DFK w gminie Chrzastowice, uhonorowani recytowali wierszyki jakich się uczyli jeszcze w niemieckiej szkole. Na spotkaniu przygrywała Młodzieżowa Orkiestra Dęta Gminy Chrzastowice.

Z okazji jubileuszu 25-lecia istnienia mniejszości niemieckiej w gminie Chrzastowice przygotowano okolicznościową wystawę, na której w dużym skrócie pokazano najważniejsze osiągnięcia z ostatnich lat.

Marek Baron

POJECHALI SZLAKIEM CHRZĄSTOWICKICH KAPLICZEK



Na szlak kapliczek w gminie Chrzastowice wybrali się w sobotę, 1 sierpnia br., mieszkańcy Dąbrowic. Piękna słoneczna pogoda sprawiła, że chętnych do udziału rowerowej wyprawie nie zabrakło. Wycieczka zakończyła się na placu przy świetlicy, gdzie zorganizowano ognisko z kielbaskami oraz zabawę taneczną. Ten wspólny rowerowy rajd powoli staje się taką małą dąbrowicką tradycją. Po raz pierwszy odbył się w czerwcu 2013 roku. Wydarzenie zorganizowało DFK Dąbrowice w ramach projektu Konsolidierung der Begegnungsstätten. Sfinansowane zostało ze środków Minister-

stwa Spraw Wewnętrznych Republiki Federalnej Niemiec za pośrednictwem Związku Niemieckich Stowarzyszeń Społeczno-Kulturalnych w Polsce.

Anna Kurc

NA SPORTOWO W SUCHYM BORZE

Festyn sportowy zorganizowano 30 czerwca br. w Suchym Borze. Pierwszego dnia odbyły się rozgrywki piłkarskie młodzieży z różnych grup BJDM (Bund der Jugend der Deutschen Minderheit – Związek Młodzieży Mniejszości Niemieckiej). W turnieju wzięło udział pięć pięciosobowych drużyn. Każdy mecz trwał 15 minut. Podczas rozgrywek swoje umiejętności zaprezentowały dzieci z Miro - Deutsche Fußballschule z Chrzastowic. Każdy z uczestników otrzymał coś słodkiego oraz nagrodę. Drugiego dnia przy domu spotkań DFK Suchy Bór odbyły się występy artystyczne w języku niemieckim. Wystąpił zespół taneczny Wal-Nak, zaprezentowała się młodzież z BJDM z Raszowej i Suchego Boru, koncert Volksliedern na trąbkach wykonało trio złożone z Dominiki, Kariny i Pawła, minikoncert dał duet z Falmirowic. Dwudniowy festyn zakończyła zabawa taneczna w świetlicy wiejskiej z zespołem TRIO z Raszowej. Sportowe spotkanie organizo-

wało koło DFK i BJDM z Suchego Boru w ramach projektu realizowanego z programu „Konsolidierung der Begegnungsstätten” finansowanego z Ministerstwa Spraw Wewnętrznych Republiki Federalnej Niemiec i Urzędu Gminy Chrzastowice.



Karina Baron

DZIECI Z RUMUNII Z WIZYTĄ U MŁODZIEŻY W SUCHYM BORZE

Na początku wakacji gościliśmy w Suchym Borze dwanaścioro dzieci z Rumunii. Przybyły one na zaproszenie szkoły z Raszowej i tam uczestniczyły w budowie Mini Miasta Raszowa (Klein Raschau). Popołudniami dzieci wielokrotnie spotykały się z młodzieżą z Suchego Boru na basenie. Z inicjatywy DFK i BJDM z Suchego Boru zorganizowano także spotkanie przy ognisku. Dzieci bawiły się i swobodnie komunikowały się ze sobą w języku niemieckim. Podobnie jak w naszej gminie, dzieci w Rumunii uczą się języka niemieckiego w szkole - opowiadała o tym ich opiekunka - pani Dina, która jest nauczycielką języka niemieckiego. Dzieci chętnie rozmawiały o kulturze, tradycjach, zwyczajach i o swo-

jej szkole w Rumunii. Padło też mnóstwo pytań dotyczących naszego Śląska. Część z przybyłych do nas dzieci była narodowości niemieckiej. Wiadomo bowiem, że w Rumunii, w okolicach miasta Hermannstadt (Sibiu) mieszkają Niemcy. Przed kilku laty członkowie mniejszości niemieckiej z gminy Chrzastowice spotkali się z przedstawicielami mniejszości niemieckiej w Rumunii i wizytowali ich niemieckie szkoły. Spotkanie w Suchym Borze trwało do późnych godzin wieczornych. Przy ognisku śpiewano piosenki po niemiecku. Mamy nadzieję, że kontakt nie ograniczy się do jednej wizyty, gdyż wymieniliśmy adresy e-mail i naszych profili na facebooku.

Karina Baron

O BJDM CHRONSTAU SŁÓW KILKA

Kolo Związku Mniejszości Niemieckiej – BJDM Chronstau powstało 9 maja br. w Chrzastowicach. Założone zostało z inicjatywy Rafała Bartka, przewodniczącego DFK Chrzastowice, prowadzi je Melania Smykała. Jesteśmy otwartą trzynastoosobową grupą młodych ludzi. Poprzez zabawę i edukację kształtujemy tożsamość niemiecką, łamiemy stereotypy, uczymy tolerancji, tworzymy możliwości rozwoju dla młodych ludzi, uczestniczymy w życiu publicznym i rozwijamy współpracę polsko-niemiecką. Nasze kolo ma na celu m.in. pielęgnowanie i popularyzowanie języka niemieckiego, dorobku kulturalnego, sztuki oraz tradycji narodu niemieckiego. Do tej pory wspólnie zorganizowaliśmy już kilka projektów. Był to m.in. rajd rowerowy po gminie Chrzastowice, który zakończyliśmy wspólnym grillowaniem oraz piknik integracyjny. Jesteśmy zawsze chętni do pomocy innym. Przykładem jest impreza dla dzieci i ich rodziców z okazji zakończenia pierwszego sezonu Miro Deutsche Fußballschule Chronstau. Sprzątaliśmy również Park Pirschhütte.



Z naszej inicjatywy, w dniach 9-16 sierpnia br., grupa młodych ludzi z Chrzastowic brała udział w tej polsko-niemieckiej wymianie młodzieży w okolicach Bonn. Uczestnicy wyjazdu zamieszkali u rodzin należących do Parafii Siegmundung.

(Niederkassel/Trosdorf). Z tą parafią chrzastowicka parafia nawiązała bowiem współpracę przy okazji remontu dachu kościoła i organów w Chrzastowicach. Nasza młodzież została w Niemczech bardzo dobrze przyjęta. Płynęliśmy statkiem, zwiedziliśmy m.in. Kolonię i Bonn, odwiedziliśmy na przykład Beethovenhaus, Haus der Geschichte, Don Bosco Missionshaus, a także ratusz, w którym odbyło się spotkanie z burmistrzem i przedstawicielami miasta Niederkassel. Braliśmy także udział w szkolnych zajęciach. Podczas udziału w akcji „Tischlein-deck-dich”, poprzez rozdawanie żywności ubogim, mieliśmy okazję spotkać się z uchodźcami, którzy skierowani zostali do Parafii Siegmundung. Przy okazji wizyty w Niemczech nawiązaliśmy nowe znajomości, które na pewno zostaną utrzymane. W przyszłym roku niemiecka młodzież przyjedzie do naszej parafii przy okazji Światowych Dni Młodzieży, które odbędą się w Krakowie. Będzie to okazja do kolejnego spotkania.



Nie brakuje nam zapalu do pracy, dlatego w planie mamy jeszcze wiele innych przedsięwzięć. Wszystkich chętnych, którzy chcieliby wziąć w nich udział i współorganizować z nami różne projekty, serdecznie zapraszamy do naszego kola!

Melania Smykała

NOWINY BIBLIOTECZNE

Witamy po upalnych wakacjach. Pogoda będzie już łaskawsza dla nas czytelników, dlatego zapraszamy do bibliotek i do czytania. Z góry przepraszamy za pewne niedogodności z dostępem do filii w Suchym Borze i biblioteki w Chrzastowicach. Będą zdarzać się dni kiedy obie placówki będą otwarte od 13.00 do 17.00, aby upewnić się co do godzin otwarcia w danym dniu, prosimy o kontakt telefoniczny: 77- 4219-208 Chrzastowice, 77- 454-50-27 Suchy Bór lub o sprawdzenie informacji zamieszczonych na tablicach informacyjnych bibliotek. Filia biblioteczna w Dańcu czynna będzie jak dotychczas – we wtorki i środy od 16.00 do 18.30.

Miło mi poinformować, że otrzymaliśmy

dotację z Biblioteki Narodowej w ramach programu „Zakup nowości wydawniczych do bibliotek”. Za niedługo przystąpimy do ich zakupu i opracowania. Zanim nowości pojawią się na półkach, zachęcamy do wypożyczenia dotychczasowych naszych zasobów. Zwracamy się z prośbą do „zapominalskich” o zwrot zaległych wypożyczeń. Apel ten kierujemy przede wszystkim do rodziców najmłodszych czytelników. Książki lubią odwiedzać nowych czytelników. Dajmy im szansę! Czekamy na Państwa. Informujemy, że w naszych bibliotekach nie pobieramy opłat ani za zapisy ani za przetrzymywanie książek. Zapraszamy nowych mieszkańców gminy do bibliotek i na naszą stronę www.biblioteka-chrzastowice.pl

Agnieszka Król

STOWARZYSZENIE NA RZECZ ROZWOJU WSI SUCHY BÓR

Wiele osób pyta, co tak właściwie robi Stowarzyszenie na rzecz rozwoju wsi Suchy Bór. Postaram się przybliżyć kilka inicjatyw, którymi się zajmujemy, które inicjujemy i wspieramy. W tym numerze będzie o książce.

Ernst Keil, syn założyciela Keil's Gasthaus, popularnej gospody, na której miejscu działa teraz Borowianka, napisał i wydał w latach osiemnastych ubiegłego wieku książkę o Suchym Borze. Jest to zbiór historii o naszej wsi, okraszony faktami historycznymi, mapami i zdjęciami. Całość liczy prawie 400 stron. Nasze Stowarzyszenie chce udostępnić tę książkę wszystkim, a ponieważ została napisana po niemiecku, najpierw musimy ją przetłumaczyć, potem zredagować i wydać.

Praca związana z tłumaczeniem i publikacją tej książki sprawiła, że zacząłem inaczej myśleć o mojej wsi i jej mieszkańcach. Teraz, kiedy jadę na rowerze przez Suchy Bór, częściej obserwuję domy, podwórka, a nawet drzewa. Ludzie, których pozdrawiam stali się jakby bliżsi, interesuje mnie

ich historia, pochodzenie i poglądy. To zasługa Ernsta Keila i jego książki, dlatego chcemy ją udostępnić szerszemu gronu.

Jako, że każda epoka potrzebuje swojego Keila, szukamy ludzi chcących razem z nami współtworzyć historię Suchego Boru. Nie chcemy się zatrzymywać tylko na wydaniu jego książki, szukamy nowych kronikarzy, komentatorów, bajarzy, którzy pomogą nam spisać dzieje współczesnego Suchego Boru.

Masz jakiś ciekawy pomysł? Podziel się nim, a może razem będzie łatwiej go zrealizować. Znasz ciekawe historie, a nie potrafisz ich spisać? Opowiedz nam je przy kawie. Twoi rodzice lub dziadkowie lubią opowiadać o starych dziejach? W swoim smartfonie masz dyktafon - nie wahaj się go używać! I wreszcie, jeśli masz niespełnione ambicje literackie, lekkie pióro, czy po prostu ochotę spróbować, napisz do nas.

Kontakt: stowarzyszenie@suchybor.com.pl, tel. 609 405 684

Sylwester Krysztopik

PROJEKT Z ROBALEM W TLE

Rada Sólecka Suchego Boru realizowała projekt pn. *Konkurs fotograficzno-plastyczny „Robal czyli owad”* finansowany ze środków Funduszu Inicjatyw Obywatelskich i Województwa Opolskiego. W ramach projektu dzieci i młodzież Suchego Boru oraz sąsiednich wsi uczestniczyły w warsztatach entomologicznych, fotograficznych i plastycznych. Zajęcia pogłębiły wiedzę na temat życia owadów, możliwości ich fotografowania oraz prezentowania ich wizerunku w formie prac plastycznych przygotowując jednocześnie uczestników do udziału w wakacyjnym konkursie. W ramach konkursu dzieci miały za zadanie wykonać pracę plastyczną lub zdjęcie przedstawiające owady żyjące w naszym sąsiedztwie. Motywem przewodnim konkursu była modliszka - chroniony i rzadki owad, który ostatnio pojawił się w Suchym Borze.

Uroczyste zakończenie projektu i wyłonienie laureatów konkursu fotograficzno-plastycznego odbyło się w sobotę, 26 września br. w Świetlicy Wiejskiej w Suchym Borze. Wszystkie dzieci otrzymały nagrody. W uroczystości oprócz uczestników projektu udział wzięli przedstawiciele lokalnej społeczności, w tym Rady Solskiej i Stowarzyszenia na rzecz rozwoju wsi Suchy Bór.

Joanna Pilat



WSPOMNIENIE Z KOLONII W NIWKACH

końca życia, tak samo, jak zawarte tutaj przyjaźnie.

Damian Niesłony, uczestnik kolonii, grupowy „Żółtych”

„PODARUJ MI LATO” W PSP W DAŃCU

Wszelkie imprezy wakacyjne cieszą się wielką popularnością wśród uczniów. Dziecko chętnie uczestniczy w obozach, koloniach i innych formach wypoczynku, nie zawsze jednak może i chce opuścić miejsce zamieszkania. Wzorem wielu ubiegłych lat, w Publicznej Szkole Podstawowej z punktem przedszkolnym w Dańcu podczas tegorocznych wakacji zorganizowano półkolonie. Pani Dyrektor Jolanta Jokiel zaangażowała i zmobilizowała nauczycieli oraz pracowników szkoły do aktywnego działania, aby jak najwięcej dzieci mogło skorzystać z tej formy wypoczynku. Półkolonie zostały

zorganizowane dla pięćdziesięcioosobowej grupy uczniów z klas 0 – VI. Zajęcia odbywały się od 6 do 17 lipca i były wyjątkowo ciekawe. Uczniowie naszej szkoły integrowali się w grupie, spotykali z ciekawymi ludźmi, poznawali najbliższą okolicę, zwyczaje, tradycje, propagowali kulturę regionu, bawili się w Smoczej Jamie, płynęli statkiem po Odrze, odwiedzili Muzeum Wsi Opolskiej, a przede wszystkim wspólnie bawili się nad Jeziorem Turawskim, gdzie zażywali kąpeli oraz promieni słonecznych. Dzieci miały zapewnioną opiekę od godziny 10.00 do 15.00. Przy współudziale finansowym Rodziców oraz Urzędu Gminy Chrzastowice zorganizowano drugie śniadanie, obiad oraz wiele innych atrakcji.

Organizując półkolonie stworzono uczniom szkoły warunki do przeżywania radości ze spędzonego razem czasu, zadbane o to, aby czas odpoczynku pozwolił dzieciom na odkrywanie nowych doświadczeń. Rodzice okazali wdzięczność słowną doceniając wakacyjną obecność wielu nauczycieli naszej szkoły, którzy troskliwie opiekowali się półkolonistami oraz wesoło spędzali czas w gronie swoich wychowanków. Przeprowadzono także ewaluację tej formy wypoczynku. Wyniki anonimowej ankiety były miłym zaskoczeniem, gdyż zarówno rodzice, jak i uczniowie bardzo wysoko ocenili letni wypoczynek. Mobilizuje to grono pedagogiczne do podejmowania kolejnych działań. Wspólnymi siłami, można zdziałać bardzo wiele, a wakacje nie muszą się kojarzyć dzieciom z nudą.

Klaudia Ponza, Jolanta Siemska

**AWANS ZAWODOWY NAUCZYCIELI**

Na dzień przed rozpoczęciem roku szkolnego, 31 sierpnia br. Wójt Gminy Chrzastowice Florian Ciecior wręczył akty nadania stopnia nauczyciela mianowanego. Otrzymało je troje nauczycieli z Zespołu Szkolno-Przedszkolnego nr 3 w Dębskiej Kuźni: Karolina Dąbrowska-Lisiecka, Beata Woschek i Jacek Milewski, którzy w ostatnich tygodniach sierpnia zdali egzaminy na trzeci z czterech stopni awansu nauczyciela. Awans służy zarówno rozwojowi zawodowemu nauczycieli, jak i poprawie jakości funkcjonowania zatrudniających ich placówek. Uroczystość wręczenia aktów mianowania odbyła się 31 sierpnia 2015 r. w Urzędzie Gminy Chrzastowice. Gratulujemy i życzymy pomyślności w życiu osobistym oraz satysfakcji z pracy z młodym pokoleniem.

Anna Kurc

NOWY ROK SZKOLNY

Rok szkolny 2015/2016 został oficjalnie rozpoczęty 1 września br. Pierwszy dzwonek rozbrzmiał po raz pierwszy dla 32 uczniów klas pierwszych.



*Klasa I — Zespół Szkolno-Przedszkolny nr 3
w Dębskiej Kuźni.*



*Klasa I — Publiczna Szkoła Podstawowa
z Oddziałem Przedszkolnym w Dębju.*



*Klasa I — Publiczna Szkoła Podstawowa
w Chrzastowicach.*



*Klasa I — Publiczna Szkoła Podstawowa
z punktem przedszkolnym w Dańcu.*

Z okazji rozpoczęcia Nowego Roku Szkolnego 2015/2016 naszym pierwszoklasistom życzymy pięknego czasu w szkole. Wszystkim uczniom życzymy jak najlepszych doświadczeń i rozwoju, samych pozytywnych ocen oraz wielu sukcesów. Rodzicom życzymy jak najwięcej powodów do dumy z dzieci oraz dobrej współpracy z ich nauczycielami.

Dyrektorom Szkół, Wychowawcom, Nauczycielom, Pracownikom Administracji i Obsługi z okazji rozpoczęcia Nowego Roku Szkolnego oraz przypadającego 14 października Dnia Edukacji Narodowej składamy najserdeczniejsze życzenia wszelkiej pomyślności w życiu osobistym i zawodowym, dobrego zdrowia, sukcesów wychowawczych a przede wszystkim radości i satysfakcji z wykonywanej pracy oraz powodzenia w realizacji wszelkich zamierzeń.

Pierwsza przerwa w nauce będzie w dniach 23-31 grudnia 2015 r., kolejna - wiosenna przerwa potrwa od 24 do 29 marca 2016 r. Dwutygodniowe ferie zimowe uczniowie z naszego województwa rozpoczną 1 lutego 2016 r.

Szóstoklasiści zmierzają się ze sprawdzianem 5 kwietnia 2016 roku, natomiast uczniowie ostatniej klasy gimnazjum będą mieli okazję sprawdzić swoją wiedzę z zakresu humanistyki 18 kwietnia, część matematyczno-przyrodnicza odbędzie się dzień później, a test z języka obcego nowożytnego będą pisać 20 kwietnia. Już teraz życzymy powodzenia w przygotowaniu się do wszystkich testów, egzaminów i sprawdzianów. Wakacje rozpoczną się 25 czerwca 2016 r.

Anna Kurc

Najserdeczniejsze życzenia zdrowia, szczęścia, radości i satysfakcji
w życiu zawodowym oraz prywatnym z okazji Dnia Nauczyciela
dla całego Grona Pedagogicznego Przedszkola w Suchym Borze
życzą Rodzice oraz Dzieci.

WÓJT GMINY CHRZĄSTOWICE PRYZNAŁ STYPENDIA

Dla 41 uczniów szkół podstawowych i gimnazjum z terenu gminy Chrzastowice nowy rok szkolny rozpoczął się od wyjątkowo przyjemnej informacji. Tyle bowiem osób otrzymało Stypendium Wójta Gminy Chrzastowice.

Stypendium ma charakter jednorazowej nagrody pieniężnej w wysokości 200 zł. Przyznano je po raz pierwszy, a pod uwagę brane były wysokie wyniki w nauce, współzawodnictwie sportowym czy pracy prospołecznej w roku szkolnym 2014/2015. Aby uzyskać stypendium, uczniowie musieli wykazać się średnią ocen wynoszącą 5,2 w szkole podstawowej, a w gimnazjum 5,0, nienaganną postawą oraz co najmniej bardzo dobrą oceną z zachowania. Ponadto uwzględniano aktywność uczniów w środowisku szkolnym i lokalnym, udział w konkursach i olimpiadach oraz inne osiągnięcia o charakterze edukacyjnym, sportowym i prospołecznym. Składane przez dyrektorów szkół pod koniec ubiegłego roku szkolnego wnioski rozpatrywała komisja stypendialna powołana przez wójta. Wszystkie zostały zaopiniowane pozytywnie.

Stypendium naukowe otrzymało trzydziścioro pięcioro uczniów (9 uczniów Publicznej Szkoły Podstawowej w Chrzastowicach, 3 uczniów Publicznej Szkoły Podstawowej z Oddziałem Przedszkolnym w Dębku, 3 uczniów Publicznej Szkoły Podstawowej z punktem przedszkolnym w Dańcu oraz 21 uczniów Zespołu

Szkolno-Przedszkolnego nr 3 w Dębskiej Kuźni – 8 uczniów szkoły podstawowej i 13 uczniów gimnazjum). Stypendia sportowe trafiły do pięciorga uczniów, którzy otrzymali co najmniej bardzo dobrą ocenę z zachowania i wychowania fizycznego, średnią ocen co najmniej 4,0 a ponadto byli laureatami zawodów sportowych na szczeblu ponadgimnazjalnym, brali udział w finałach mistrzostw województwa lub mogli pochwalić się innymi sukcesami w różnych dyscyplinach sportowych. Otrzymali je uczeń PSP w Chrzastowicach oraz czworo uczniów Gimnazjum w Dębskiej Kuźni.



Uroczyste wręczenie listów gratulacyjnych odbyło się w każdej szkole podczas akademii z okazji rozpoczęcia nowego roku szkolnego.

Stypendystom składamy serdeczne gratulacje i życzymy dalszych sukcesów oraz rozwijania swoich pasji oraz umiejętności. Niech otrzymane stypendium będzie dla Was i Waszych kolegów motywacją do dalszej pracy. Wszystkim uczniom życzymy udanego nowego roku szkolnego, zdobywania jak najlepszych ocen i aktywności w życiu szkoły.

Anna Kurc

O OBOWIĄZKU NAUKI

Zgodnie z art. 15 ust. 1 ustawy z dnia 7 września 1991 r. o systemie oświaty (Dz. U. z 2004 r. nr 256 poz. 2572 z późn. zm.) nauka jest obowiązkowa do ukończenia 18 roku życia. W związku z art. 18 pkt. 2 wyżej cytowanej ustawy, rodzice oraz prawni opiekunowie dziecka podlegającego obowiązkowi nauki na żądanie wójta gminy na terenie, której dziecko mieszka, są obowiązani informować go o formie spełniania obowiązku nauki przez dziecko i zmianach w tym zakresie, w związku z tym prosimy o wypełnienie załączonego druku gdzie syn/córka będzie uczęszczał/a do szkoły ponadgimnazjalnej.

Informujemy, że gmina prowadzi ewidencję obowiązku nauki i sporządza z tego zadania sprawozdanie do Ministerstwa Edukacji Narodowej o spełnianiu lub niespełnianiu tego obowiązku

przez uczniów uczęszczających do szkół ponadgimnazjalnych z terenu gminy Chrzastowice.

Druk należy wypełnić i przekazać do Referatu Oświaty, Kultury, Sportu i Promocji w Urzędzie Gminy Chrzastowice, ul. Dworcowa 38, pokój nr 3, tel. 77 421-94-56. Dostępny jest na www.chrzastowice.pl w zakładce „Oświata” oraz w urzędzie.

Jednocześnie informujemy, że niewypełnienie obowiązków określonych w art. 15 i 18 cyt. ustawy przez rodziców ucznia podlegającego obowiązkowi nauki jest zagrożone sankcjami wynikającymi z art. 15 ustawy z dnia 17 czerwca 1966 r. o postępowaniu egzekucyjnym w administracji (Dz. U. z 2005 r. nr 229 poz. 1954 z późn. zm.).

Bernadeta Długosz



NOWE STROJE DLA ORKIESTRY

Młodzieżowa Orkiestra Dęta Gminy Chrzastowice otrzymała dofinansowanie działalności w ramach projektu „Wsparcie działalności zespołów artystycznych Towarzystwa Społeczno-Kulturalnego Niemców na Śląsku Opolskim w roku 2015” z dotacji Ministra Administracji i Cyfryzacji. Wartość dotacji — 4000,00, wkład własny — 800,00 zł. Z otrzymanych środków zakupione zostały nowe stroje dla naszych młodych muzyków: koszule, muszki, krawaty i apaszkki. Po raz pierwszy w nowych strojach orkiestra zaprezentowała się podczas V Festiwalu Kultury Mniejszości Niemieckiej, który odbył się 26 września br. w Hali Stulecia we Wrocławiu.

Anna Kurc

ŚWIĘTO DANIECKIEJ PODSTAWÓWKI



Święto szkoły odbyło się 24 września br. w Publicznej Szkole Podstawowej z punktem przedszkolnym w Dańcu. Był to ważny dzień szczególnie dla pierwszo- i czwartoklasistów. Ci pierwsi zostali pasowani na uczniów oraz czytelników szkolnej biblioteki. Drugim zorganizowano „otrząsiny” z okazji przejścia kolejnego etapu edukacji.

Pierwszoklasiści złożyli ślubowanie, a następnie zmierzali się z różnymi zadaniami: śpiewali, recytowali wiersze, rozwiązywali ćwiczenia

matematyczne i zagadki. Wszyscy bardzo dobrze poradzili sobie z zadaniami i tak oto zostali pełnoprawnymi członkami szkolnej społeczności.



Niemniej atrakcji czekało na czwartoklasistów. Koledzy z klasy VI przygotowali dla nich różne konkursy: smaków, sprawności manualnej oraz tor przeszkód. Zabawy i śmiechu było co niemiara. Na zakończenie uczniowie wspólnie malowali wielkie plakaty promujące daniecką szkołę.

Danuta Podborczyńska

UCZNIOWIE Z DAŃCA NA GÓRZE ŚW. ANNY



Uczniowie klasy piątej i szóstej Publicznej Szkoły Podstawowej w Dańcu, uczestniczyli we wrześniu w Obchodach Kalwaryjskich na Górze Świętej Anny. W Grocie Lurdzkiej przywitał ich Biskup Opolski Andrzej Czaja. Po krótkiej przerwie na lody, ruszyli wzdłuż stacji Drogi Krzyżowej. Na zboczach Góry Świętej Anny modlili się przy 40-stu kaplicach kalwaryjskich. Na zakończenie obchodów uczniowie otrzymali z rąk biskupa błogosławieństwo na nowy rok szkolny.

Ewa Lysek

KULTYWUJĄ DOŻYNKOWĄ TRADYCJĘ

Sołectwo Chrzastowice reprezentowało gminę Chrzastowice podczas dożynek powiatowych, które odbyły się 13 września w Brynicy (gmina Łubniany). Spośród 10 koron biorących udział w konkursie, chrzastowicka korona zniwna zdobyła wyróżnienie w kategorii koron kłosowych. Uznanie jury, w skład którego wchodził specjalista z Muzeum Śląska Opolskiego, zdobyły tradycyjne opolskie stroje pań z Chrzastowic. Gratulujemy! Wśród wykonawców prezentujących się podczas koncertu "13 Barw Powiatu Opolskiego", który był jednym z punktów bogatego programu artystycznego tegorocznych dożynek powiatowych, znalazła się formacja taneczna "Halas". Paniom i młodym tancerzom serdecznie dziękujemy za zaangażowanie i godne reprezentowanie gminy Chrzastowice!



27 września br. odbyły się dożynki parafialne w kościele pw. Narodzenia NMP w Dębiu. Mieszkańcy Dębskiej Kuźni podziękowali za plony w również w niedzielę 27 września. Świętowanie rozpoczęło się mszą świętą w kościele pw. św. Anny i św. Jadwigi. Po południu ulicami przystrojonej na tę okazję miejscowości przejechał korowód przebierańców. Jak się okazało, na dożynki w Dębskiej Kuźni zjechali obywatele z różnych zakątków świata – byli i urlopowicze z wyspy Rodos i tancerki z Rio de Janeiro. Nie zabra-

kło lokalnych akcentów – rolnika, który szukał żony, małych piekarzy z miejscowego przedszkola czy wesółych kobiet z Dębskiej Kuźni. Wszystkie wozy były pięknie i pomysłowo przystrojone, a stroje starannie przygotowane. Część mieszkańców zadbała o udekorowanie swoich domów. Trzeba przyznać, że kreatywność w tym zakresie nie miała granic, niektóre dekoracje stanowili sami mieszkańcy – był doktor, udzielający pierwszej pomocy, biesiadnicy i wesóły rowerzysta i inne. Każdy pomysł został potem nagrodzony przez komisję konkursową dyplomem oraz upominkiem.



Wszyscy spotkali się na placu przy remizie Ochotniczej Straży Pożarnej w Dębskiej Kuźni, by wspólnie bawić się do samego wieczora. Atrakcji nie brakowało. Dla dzieci przygotowano dmuchawce, kule wodne i malowanie buziek a dla tych nieco starszych paintball. Biesiadę umiliły występy artystyczne – swoje umiejętności zaprezentowały przedszkolaki, uczniowie Zespołu Szkolno-Przedszkolnego nr 3 w Dębskiej Kuźni, Gryfne Dziółski, Młodzieżowa Orkiestra Dęta Gminy Chrzastowice oraz Agnieszka i Wiktoria, które swoim pokazem tańca orientального podbiły serca szczególnie męskiej części publiczności.



Tydzień później, w niedzielę, 4 października odbyły się dożynki soleckie w Chrzastowicach i Dańcu. Tam również uroczystości rozpoczęły się w kościele. Następnie zorganizowano barwne korowody przebierańców. Świętowanie zakończyła biesiada na świeżym powietrzu. Organizatorzy zadbali o pyszny poczęstunek dla uczestników korowodu i wszystkich gości.



Organizatorom dożynek z sołtysami i członkami rad soleckich na czele oraz wszystkim zaangażowanym w przeprowadzenie imprez i kultywowanie dożynkowej tradycji składamy serdeczne podziękowania.

Anna Kurc

NASI JUBILACI

Jubileusze 50-lecia pożycia małżeńskiego obchodzili Państwo Elfryda i Józef Długosz z Chrzastowic oraz Państwo Lucja i Werner Palmer z Dębina.

90-te urodziny obchodziły Panie: Rosalie Gach z Łędzin, Adelajda Witkowska z Dębina oraz Pani Anna Bartek z Falmirowic.



Pani Rosalie Gach



Pani Anna Bartek

Wszystkim Jubilatkom i Jubilatkom życzymy wszystkiego najlepszego,
dużo zdrowia i samych pogodnych dni.

*Wszystkich jubilatów, którzy obecnie mieszkają na terenie naszej gminy, a zawierali związek małżeński poza gminą Chrzastowice, prosimy o powiadomienie o dacie swojego jubileuszu 50-lecia małżeństwa w danym roku (a także, jeśli miał on miejsce w latach poprzednich i nie zostało to dotychczas zgłoszone).
Tel. 774219613 wew. 112 lub 102.*

Małgorzata Karasiewicz - Wysińska

Szanowni Seniorzy z Gminy Chrzastowice!

Na przełomie sierpnia i września br. grupa osób z terenu gminy Chrzastowice wzięła udział w Pikniku Ekologicznym oraz Targach Senioralnych w Opolu i tam miała możliwość zapoznania się z usługami i produktami skierowanymi do seniorów. Korzystając z tych doświadczeń, chcielibyśmy zaproponować szereg działań na rzecz osób w wieku 50+. Na początku zachęcamy do udziału w bezpłatnych zajęciach komputerowych, o których piszemy na str. 5.

Na łamach „Informatora Gminy Chrzastowice” będziemy informować Państwa o kolejnych działaniach podejmowanych na rzecz seniorów.

Wszystkie informacje zamieszczać będziemy także na stronie internetowej www.chrzastowice.pl oraz na tablicach ogłoszeń we wszystkich sołectwach.

Zachęcam Państwa do zgłaszania wszelkich propozycji, sugestii, problemów i oczekiwań: Urząd Gminy Chrzastowice, ul. Dworcowa 38, 46-053 Chrzastowice, e-mail: ug@chrzastowice.pl, 774219456 lub osobiście na specjalnych spotkaniach, które planujemy zorganizować. O terminie spotkań poinformujemy Państwa za pośrednictwem sołtysów.

Z serdecznymi pozdrowieniami Wójt Gminy Chrzastowice Florian Ciecior

NOWY SPRZĘT STRAŻAKÓW Z OCHOTNICZEJ STRAŻY POŻARNEJ W DĘBSKIEJ KUŹNI



27 września br., podczas dożynek, strażacy z Ochotniczej Straży Pożarnej w Dębskiej Kuźni, z rąk wicemarszałka Opolszczyzny Grzegorza Sawickiego oraz dyrektora Oddziału Regionalnego Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego w Opolu Jana Krzesińskiego, odebrali torbę PSP R1 – której wyposażenie pozwoli im na podejmowanie działań ratowniczych.



Dwa dni później 29 września 2015 r. OSP Dębska Kuźnia wzbogaciła się o nowy sprzęt w postaci dwóch aparatów powietrznych. Całkowity koszt sprzętu to 9.288,00 zł. Zakup udało się sfinansować dzięki wsparciu: Lasów Państwowych Nadleśnictwo Opole, Urzędu Gminy Chrzastowice oraz Związku Ochotniczych Straży Pożarnych.

Strażacy OSP Dębska Kuźnia serdecznie dziękują za okazaną pomoc i zapewniają że nowy sprzęt pozwoli jednostce na większą efektywność w pracy na rzecz ochrony życia i mienia.

Agnieszka Sawlik



NOWY WÓZ BOJOWY OSP DĘBIE



Strażacy z Ochotniczej Straży Pożarnej w Dębnie zakupili kolejny wóz bojowy. Steyer zastąpił wysłużoną prawie czterdziestoletnią tartę. Dwa lata temu, dzięki ogromnemu zaangażowaniu dębskich druhów, do jednostki trafił mercedes. Zakup nowego wozu sfinansowany został ze środków własnych, pieniędzy z Kółka Rolniczego oraz dotacji Urzędu Gminy Chrzastowice. Strażacy OSP Dębnie bardzo dziękują za okazane wsparcie!

Anna Kurc



INFORMATOR GMINY CHRZĄSTOWICE

WÓJT GMINY CHRZĄSTOWICE OGŁASZA II PRZETARG USTNY NIEOGRANICZONY NA SPRZEDAŻ

nieruchomości gruntowej, niezabudowanej, położonej w **Suchym Borze**, oznaczonej jako działki nr **1913/285 pow. 0,0433 ha i 1926/285 o pow. 0,0617 ha**, karta mapy **1**, zapisanej w księdze wieczystej **KW nr OP10/00073544/2**, stanowiącej własność Gminy Chrzastowice.

W miejscowym planie zagospodarowania przestrzennego wsi Suchy Bór zatwierdzonym Uchwałą nr XLII-I/220/2002 Rady Gminy Chrzastowice z dnia 28.02.2002 r., ogłoszonym w Dz. Urz. Województwa Opolskiego nr 32 z dnia 17.04.2002 r., poz. 479 teren, na którym położona jest powyższa nieruchomość oznaczony jest symbolem MN. Symbol MN oznacza teren zabudowy mieszkaniowej jednorodzinnej.

Nieruchomość posiada dostęp do drogi gminnej, ul. Chabrowej. Nieruchomość nie jest obciążona hipoteką, ograniczonymi prawami rzeczowymi i służebnością.

Cena wywoławcza nieruchomości wynosi **87.000,00 zł netto**

II przetarg odbędzie się w dniu **19.10.2015 r. o godz. 11:00** w siedzibie Urzędu Gminy w Chrzastowicach ul. Dworcowa 38.

Wadium w wysokości **8.700,00 zł** należy wpłacić na konto Urzędu Gminy Chrzastowice, Bank Spółdzielczy Leśnica, Filia Chrzastowice Nr 12 8907 1063 2008 7006 6514 0005.

Termin wpłaty wadium upływa **15.10.2015 r.**

Pisemne zgłoszenie udziału w przetargu składa się w zamkniętych kopertach z dopiskiem „II przetarg-nieruchomość Suchy Bór” w sekretariacie Urzędu Gminy w Chrzastowicach ul. Dworcowa 38 do dnia **16.10.2015 r. do godz. 14:00.**

I przetarg na sprzedaż w/w nieruchomości odbył się 05.06.2015 ze skutkiem negatywnym.

Zgłoszenie powinno zawierać:

imię, nazwisko i adres albo nazwę lub firmę oraz siedzibę, jeżeli zgłaszającym jest osoba prawna lub jej podmiot, datę sporządzenia zgłoszenia, oświadczenie, że zgłaszający zapoznał się z warunkami przetargu i przyjmuje te warunki bez zastrzeżeń.

Do zgłoszenia należy dołączyć kopię wpłaty wadium oraz aktualny wypis z właściwego rejestru oraz pełnomocnictwa osób uprawnionych do reprezentowania danego podmiotu.

Wpłacone wadium ulega przepadowi wyłącznie w razie uchylecia się uczestnika, który przetarg wygra, od zawarcia notarialnej umowy sprzedaży. Wadium wpłacone przez uczestnika, który wygrał przetarg zostanie zaliczone na poczet ceny nabycia. Wadium wpłacone przez pozostałych uczestników przetargu podlega zwrotowi.

Osoba wygrywająca przetarg jest zobowiązana uiścić 23 % podatek VAT od ceny nieruchomości uzyskanej w wyniku przetargu.

Cena nieruchomości wraz z należnym podatkiem VAT podlega zapłacie nie później niż do dnia zawarcia umowy przenoszącej własność.

Informacje dodatkowe można uzyskać w Urzędzie Gminy, w Chrzastowicach ul. Dworcowa 38, pok. 13, tel. 774219696 wew. 103 lub e-mail: nieruchomosci@chrzastowice.pl

Wójt Gminy Chrzastowice zastrzega sobie prawo zamknięcia przetargu bez wybrania nabywcy nieruchomości.

Wykaz nieruchomości wywieszony był na okres 21 dni, począwszy od dnia 21.10.2014 r. do dnia 10.11.2014 r. Termin składania wniosków z roszczeniem nabycia nieruchomości upłynął z dniem 02.12.2014 r.

AKCJA SPRZĄTANIA ŚWIATA

„Sprzątanie świata - Polska” jest częścią międzynarodowego ruchu na rzecz ochrony środowiska Clean up the World wywodzącego się z Australii. Odbywa się ono w naszym kraju w trzeci weekend



września. 18 września br. uczniowie Szkoły Podstawowej w Dębskiej Kuźni wraz z młodzieżą gimnazjalną i nauczycielami, czyli wszystkimi, którym zależy na ochronie środowiska, prowadzili działania propagujące ograniczanie powstawania odpadów, selektywną zbiórkę i recykling, a także wyszukiwali i w miarę możliwości usuwali dzikie wysypiska. Najmłodsi sprząтали otoczenie szkoły, starsi zakamarki Dębskiej Kuźni.

Anna Ledniowska

WÓJT GMINY CHRZĄSTOWICE OGŁASZA II PRZETARG USTNY NIEOGRANICZONY NA SPRZEDAŻ

nieruchomości gruntowej, niezabudowanej, położonej w **Chrzastowicach**, oznaczonej jako działka nr **161**, pow. **1,1460 ha**, karta mapy 7, zapisanej w księdze wieczystej **KW nr OP10/00132149/5**, stanowiącej własność Gminy Chrzastowice.

W miejscowym planie zagospodarowania przestrzennego wsi Chrzastowice teren, na którym położona jest powyższa nieruchomość oznaczony jest symbolami **AG**. Symbol **AG** oznacza teren aktywizacji gospodarczej. Działka położona jest przy drodze powiatowej, ul. Ozimskiej. Nieruchomość nie jest obciążona hipoteką, ograniczonymi prawami rzeczowymi i służebnością.

Cena wywoławcza nieruchomości wynosi **361.465,00 zł netto**

II przetarg odbędzie się w dniu **19.10.2015 r. o godz. 12:00** w siedzibie Urzędu Gminy w Chrzastowicach ul. Dworcowa 38.

Wadium w wysokości **36.146,00 zł** należy wpłacić na konto Urzędu Gminy Chrzastowice, Bank Spółdzielczy Leśnica, Filia Chrzastowice Nr 12 8907 1063 2008 7006 6514 0005.

Termin wpłaty wadium upływa **15.10.2015 r.**

Pisemne zgłoszenie udziału w przetargu składa się w zamkniętych kopertach z dopiskiem „II przetarg-nieruchomość 161” w sekretariacie Urzędu Gminy w Chrzastowicach ul. Dworcowa 38 do dnia **16.10.2015 r. do godz. 14:00**.

I przetarg na sprzedaż w/w nieruchomości odbył się 06.07.2015 ze skutkiem negatywnym.

Zgłoszenie powinno zawierać:

imię, nazwisko i adres albo nazwę lub firmę oraz siedzibę, jeżeli zgłaszającym jest osoba prawna lub jej podmiot, datę sporządzenia zgłoszenia, oświadczenie, że zgłaszający zapoznał się z warunkami przetargu i przyjmuje te warunki bez zastrzeżeń.

Do zgłoszenia należy dołączyć kopię wpłaty wadium oraz aktualny wypis z właściwego rejestru oraz pełnomocnictwa osób uprawnionych do reprezentowania danego podmiotu.

Wpłacone wadium ulega przepadowi wyłącznie w razie uchylecia się uczestnika, który przetarg wygra, od zawarcia notarialnej umowy sprzedaży. Wadium wpłacone przez uczestnika, który wygrał przetarg zostanie zaliczone na poczet ceny nabycia. Wadium wpłacone przez pozostałych uczestników przetargu podlega zwrotowi.

Osoba wygrywająca przetarg jest zobowiązana uiścić 23 % podatek VAT od ceny nieruchomości uzyskanej w wyniku przetargu.

Cena nieruchomości wraz z należnym podatkiem VAT podlega zapłacie nie później niż do dnia zawarcia umowy przenoszącej własność.

Informacje dodatkowe można uzyskać w Urzędzie Gminy, w Chrzastowicach ul. Dworcowa 38, pok. 13, tel. 774219696 wew. 103 lub e-mail: nieruchomosci@chrzastowice.pl

Wójt Gminy Chrzastowice zastrzega sobie prawo zamknięcia przetargu bez wybrania nabywcy nieruchomości.

Wykaz nieruchomości wywieszony był na okres 21 dni, począwszy od dnia 26.06.2014 r. do dnia 16.07.2014 r.

Termin składania wniosków z roszczeniem nabycia nieruchomości upłynął z dniem 06.08.2014 r.

Z EKOLOGIĄ ZA PAN BRAT

Rzucona w lesie butelka plastikowa rozłoży się w ziemi po 500 latach. Każdy z nas wyrzuca w ciągu roku około 56 opakowań szklanych nadających się w pełni do ponownego wykorzystania. Takich wielu różnorodnych i ciekawych eko-faktów dowiedzieli się uczniowie Szkoły Podstawowej w Dębskiej Kuźni podczas pogadanki przeprowadzonej we wrześniu w ramach kampanii edukacyjnej Gminy Chrzastowice: „Jestem Eko-logiczny i dbam o przyrodę”. Uczniowie dowiedzieli się, jak bardzo ważne jest segregowanie śmieci. W wyniku recyklingu powstają surowce wtórne, makulatura, plastik, szkło, metal. Dzieci usłyszały, jakie śmieci powinny się znaleźć w poszczególnych kolorowych pojemnikach, gdzie oddaje się odpady zielone i elektryczne. Następnie uczyły się rozróżniać odpady wielkogabarytowe od



problemowych oraz poznały zasady postępowania z odpadami niebezpiecznymi. Ciekawa prelekcja zakończyła się quizem odpadowe „oczko”. W nagrodę wszyscy uczestnicy zajęć otrzymali ulotki informacyjne oraz plany lekcji. Wszyscy jednogłośnie stwierdzili, że pozyskaną wiedzę prześlą rodzicom, aby wszystkim wokół żyło się zdrowo a naszej przyrodzie było łatwiej. Bardzo dziękujemy za cenną wiedzę.

Anna Ledniowska



INFORMATOR GMINY CHRZĄSTOWICE

BEZPŁATNA POMOC PRAWNA I PSYCHOLOGICZNA

Ośrodek Pomocy Społecznej w Chrzastowicach przypomina, że w każdy poniedziałek w siedzibie Urzędu Gminy w Chrzastowicach, ul. Dworcowa 38 odbywa się bezpłatny dyżur psychologa oraz prawnika. Osoby pokrzywdzone, ofiary przestępstwa i ich rodziny mogą uzyskać bezpłatną poradę psychologiczną (od godz. 10.00) oraz prawną (od godz. 16.00). Pomoc uzyskać można po wcześniejszym umówieniu się pod numerem telefonu 77 421-92-20 (w godzinach pracy OPS, pon., wt., czw. – 7.30-15.30, śr. 7.30-17.00, pt. 7.30-14.00).



JEŚLI JESTEŚ OFIARĄ PRZESTĘPSTWA

ZADZWOŃ

tel. 531 851 858 lub 531 851 818

NAPISZ

pokrzywdzeniprzestepstwem@quisisana.org.pl

**i umów się na bezpłatną poradę
psychologiczną, prawną.**

W szczególnych sytuacjach możesz uzyskać pomoc w postaci pokrywania kosztów związanych z edukacją, czasowego zakwaterowania, dostosowania lokalu mieszkalnego do potrzeb osoby pokrzywdzonej, finansowanie przejazdu do Opola, pokrywanie bonów żywnościowych oraz zakupu odzieży i środków higieny osobistej.

Po wcześniejszym umówieniu się pomoc uzyskasz:

Opole, ul. Sienkiewicza 20, oficyna
codziennie psycholog

Opole, ul. Katowicka 55
codziennie prawnik
1 x w tygodniu psycholog

Brzeg, ul. Piastowska 29a
1 x w tygodniu prawnik oraz psycholog

Chrzastowice, ul. Dworcowa 38
1 x w tygodniu prawnik oraz psycholog

Współfinansowane ze środków Funduszu Pomocy Pokrzywdzonym
oraz Pomocy Represjonowanej



**MINISTERSTWO
SPRAWIEDLIWOŚCI**

www.mj.gov.pl

Celem naszej działalności jest pomoc pokrzywdzonym przestępstwem i ich rodzinom jak również wspieranie wszelkich form pomocy i inicjatyw zmierzających do zapobiegania i przeciwdziałania przestępstwom, ich skutkom oraz inne działania na rzecz pokrzywdzonych przestępstwem.

KONKURS GRANTOWY

Polska Fundacja Dzieci i Młodzieży ogłosiła "Regionalny Konkurs Grantowy" w ramach Programu "Równać Szanse 2015" Polsko-Amerykańskiej Fundacji Wolności. Celem konkursu jest wsparcie projektów, których celem ma być rozwój u młodych ludzi umiejętności społecznych przydatnych zarówno w ich obecnym, jak i dorosłym życiu. O dotacje do 8 500 zł na projekty minimum 6-miesięczne, rozpoczynające się nie wcześniej niż 1 lutego 2016 r. i trwające nie dłużej niż do 31 sierpnia 2016 r. mogą ubiegać się organizacje pozarządowe, gminne domy kultury i gminne biblioteki oraz nieformalne grupy dorosłych z terenów wiejskich i miast do 20 000 mieszkańców. Termin składania wniosków upływa 5 listopada 2015 roku, do godziny 12.00. Zasady konkursu, kryteria oceny merytorycznej, wzór formularza wniosku do obejrzenia oraz link do formularza wniosku w systemie elektronicznym znajdują się na stronie www.rownacszanse.pl

INFORMATOR OBYWATELSKI

Zachęcamy do odwiedzania strony: <http://obywatelskieinfo.ngo.pl/>. Jest to serwis edukacyjno-poradniczy, skierowany przede wszystkim do osób szukających w internecie praktycznych informacji o swoich prawach i możliwościach dochodzenia ich. Celem informatora jest udzielanie wsparcia osobom potrzebującym pomocy w związku z nieznaną przepisów oraz brakiem umiejętności egzekutowania uprawnień. Przekazuje podstawą wiedzę o prawach i obowiązkach w różnych obszarach życia codziennego. Umożliwia również uzyskanie bezpłatnych, obywatelskich porad przez internet. Wskazuje miejsca, gdzie można szukać wsparcia w rozwiązywaniu problemów.

Biuro Rachunkowe
Agnieszka Karasiewicz
 Fالميrowice, ul. Wiejska 63
 tel. kom. **603 47 37 98**

Obsługa rachunkowo-księgowa i kadrowa
małych i średnich firm:

- prowadzenie podatkowej księgi przychodów i rozchodów
- prowadzenie ksiąg rachunkowych
- prowadzenie ewidencji dla potrzeb podatku VAT
- prowadzenie ewidencji środków trwałych oraz wartości niematerialnych i prawnych
- sporządzanie list płac oraz rozliczeń ZUS
- sporządzanie rocznych sprawozdań finansowych

ZAKŁAD HYDRAULICZNY

Polecamy swoje usługi:

- Instalacje centralnego ogrzewania: nowe oraz remonty i wymiany starych
- Instalacje wodociągowe
- Instalacje kanalizacyjne
- Montaż i naprawa urządzeń gazowych
- NOWOŚĆ!!! - montaż pomp ciepła
- Pomoc w sytuacjach awaryjnych

ATRAKCYJNE RABATY DLA STAŁYCH KLIENTÓW

Bernard Czorniczek
Krasiejów
ul. Brzozowa 2a
tel. 77 465-37-19, tel. kom. 606 356 399

Sklep Wielobranżowy „Bienias”

artykuły budowlane i wykończenia wnętrz

Daniec, ul. Utracka 7

tel. 77 421 94 98, kom. 608 222 389

Zapraszamy: poniedziałek - piątek 7.00 - 16.00, sobota 7.00 - 13.30

Oferujemy:

- farby, tapety, kleje
- płyty kartonowo - gipsowe
- styropiany i wełny mineralne
- silikon i pianki montażowe
- cement i wapno
- listwy przypodłogowe
- hydraulikę, ceramikę sanitarną
- narzędzia budowlane i ogrodnicze
- artykuły elektryczne
- mieszalniki do farb i tynków KABE



Wynajem rusztowań, stempli budowlanych i koparek



USŁUGI BUDOWLANE



Konrad Wójcik

**STANY SUROWE - KOMPLEKSOWO
REMONTY**

Dębie ul. Młyńska 9

**Tel.421 94 31
0 606 831 457**

ĆWICZENIA W WODZIE NA BASENIE W CHRZĄSTOWICACH

ŚRODA 17.15-18.45, SOBOTA 9.00-10.30

Ćwiczenia w wodzie zalecane są osobom w każdym wieku, także „puszystym”, kobietom w ciąży, osobom cierpiącym na bóle kręgosłupa lub osteoporozę. Ta forma ruchu poprawia poziom sprawności fizycznej działając na układ sercowo-naczyniowy i oddechowy. Ponadto wzmacnia mięśnie, wysmukla sylwetkę, redukuje tkankę tłuszczową i poprawia samopoczucie. Umiejętność pływania nie jest wymagana. Oprócz ćwiczeń korzystamy również z sauny i jacuzzi.

Informacje pod numerem telefonu: 607 035 741.



Wolne pokoje

Zimmer frei

Waldemar Skrzypczyk
46-053 Dąbrowice ul. Wiejska 59
tel. 698 643 513
mail: waskrzypczyk@onet.eu
www.agronoc.prv.pl

noclegi

basen

masaże



PRACE ZIEMNE

Mateusz Kluczny



- wykopy
- załadunek
- i inne

Dębska Kuźnia
tel. 695 248 894



piwa rzemieślnicze



pieczywo



MIĘSO - WĘDLINY - GARMAŻ
NASZ SKLEP
2014
Joanna i Gabi
Suchy Bór Ul. Pawlety 22



mięsa i wędliny
ryby, garmaz



warzywa i owoce
art. spożywcze



PROGRAM PILOTAŻOWY WOJEWODY OPOLSKIEGO

Od 23 września 2015 roku dla mieszkańców województwa opolskiego dostępna jest bezpłatna usługa telefoniczna DORADCA MEDYCZNY. Województwo opolskie jako pierwsze w Polsce ma dostęp do kompleksowej informacji medycznej. Pilotaż przewidziany jest do dnia 30 listopada 2015.

Doradca Medyczny

doradcamedyczny.mp.pl



Pielęgniarki, ratownicy medyczni, wspierani przez zespół lekarzy specjalistów:

- Odpowiedzą na pytania,
- Rozpoznają potrzeby,
- Wskażą jak rozwiązać problem medyczny,
- Znajdą najbliższe placówki medyczne, powiedzą jak się zapisać,
- Wy tłumaczą jak samodzielnie złagodzić objawy, dolegliwości,
- Podpowiedzą jak się poruszać w systemie opieki zdrowotnej,
- Poinformują co przysługuje pacjentom w ramach publicznej opieki zdrowotnej, jakie mają prawa,
- Wy tłumaczą zalecenia, opisy badań, prześlą informację o lekach.

Jak dzwonić?

Doradcy medyczni dostępni są 7 dni w tygodniu, w godzinach 8:00 – 20:00, w ramach pilotażowego programu Wojewody Opolskiego, pod bezpłatnym numerem:

800 70 75 75

medycyna **praktyczna**

